

ARROW

EXHAUST

NOTA TECNICA / TECHNICAL NOTICE

HONDA CB 1000 Hornet CB 1000 Hornet SP

HONDA		CB 1000 Hornet / SP		EURO5+	EC ECE	CARB	VEICOLO CON DOPPIA Sonda LAMBDA VEHICLE WITH TWO OXIGEN SENSOR
VEHICLE TYPE: SC86							
INDY RACE EVO CARBON END CAP							
ECE HOMOL.							
TITANIUM	71982PK *						
ALUMINIUM "DARK"	71982AKN *						

ATTENZIONE / ATTENTION
L'INSTALLAZIONE DEI COLLETTORI ARROW PUÒ
PROVOCARE IL MESSAGGIO DI ERRORE «AVARIA MOTORE»
WHEN INSTALLING AN ARROW COLLECTORS
A WARNING MESSAGE «ENGINE FAILURE» MAY APPEAR

N.B. NELLA CB 1000 HORNET VERSIONE SP, INSTALLANDO
UNO DEI TERMINALI ARROW È NECESSARIO DISATTIVARE
IL CONTROLLO VALVOLA ALLO SCARICO. PER SAPERE COME
FARE LEGGERE LA NOTA INFORMATIVA SUL NOSTRO SITO.
IN THE CB 1000 HORNET SP VERSION, WHEN INSTALLING
ANY OF THE ARROW SILENCERS IT IS NEEDED TO DE-ACTIVATE
THE VALVE FUNCTION. ALL INFORMATION ARE AVAILABLE
IN THE TECHNICAL NOTE IN ARROW WEBSITE

* TUTTI I COMPONENTI SONO INTERCAMBIABILI CON QUELLI ORIGINALI
ALL THE COMPONENTS ARE INTERCHANGEABLE WITH THE ORIGINAL ONES

IT	ALLARME CENTRALINA	EN	ECU ALERT
	l'installazione del kit collettori Arrow può provocare un messaggio di errore che identifica il mancato rispetto dei parametri di funzionamento del catalizzatore.		When installing Arrow collectors kit, a warning message may appear identifying a deviation on catalytic converter functioning parameters.

ARROW SPECIAL PARTS S.P.A.

Via Citernese 128/130

06016 San Giustino (PG) - ITALY

Tel. +39.075.861.811 - Fax +39.075.861.81.37

www.arrow.it - info@arrow.it





NOTA TECNICA / TECHNICAL NOTICE

HONDA CB 1000 Hornet **CB 1000 Hornet SP**

IT	VALVOLA ALLO SCARICO	EN	EXHAUST VALVE SYSTEM
	<p>Nella CB 1000 Hornet versione SP, l'installazione di uno dei terminali Arrow richiede la rimozione della valvola allo scarico originale. Il sistema di diagnostica di bordo (EOBD) segnala il mancato funzionamento della valvola mediante un segnale di errore sul display e la centralina può entrare in modalità "protezione".</p> <p>Installando quindi uno dei terminali Arrow è fortemente consigliato rimappare la centralina con mappatura che escluda la funzione valvola o l'installazione, in alternativa, di un emulatore valvola elettronico tra quelli disponibili sul mercato.</p>		<p>In the CB 1000 Hornet SP version, installing Arrow silencers will require to remove the original exhaust valve system. On-board diagnostic system (EOBD) will display a warning message due to the exhaust valve malfunction and ECU can enter "recovery mode".</p> <p>Therefore when installing one of the Arrow silencers it is strongly recommended to remap ECU with a map de-activating valve function or, as an alternative, to install an exhaust valve emulator system, available in the market.</p>

ARROW SPECIAL PARTS S.P.A.

Via Citernese 128/130

06016 San Giustino (PG) - ITALY

Tel. +39.075.861.811 - Fax +39.075.861.81.37

www.arrow.it - info@arrow.it

